

**Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento**

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

**COMUNICATO n. 3008 del 28/09/2022**

**Traduzione in mòcheno**

## **“De glaichzait va de tròcht. Plick as de zimber, ladiner ont bersntoler gamoa’schòftn”**

S sai’ de leistn ta as men mu gea’ za schaung de letratn va de ausstell “De glaichzait va de tròcht. Plick as de zimber, ladiner ont bersntoler gamoa’schòftn” ausstellt kan etnografische Museum va San Michele. De ausstell bart se sperrn as de 30 van leistagest. De seksadraisk letratn van Roberto Galasso, derzeiln de òrbet va suach gamòcht asn lònt van “Istituto Centrale per il Patrimonio Immateriale” (ICPI) van Minister va de Kultur (MiC) ont van dinst van Sprochminderhaitn va de autonome Provinz va Trea’t.

De seksadraisk letratn sai’ a zòmmsetz va gschicht, tròchtn ont demo-etnografische van drai trentinische sprochminderhaitn – de zimber, de ladiner ont de bersntoler -. De letratn sai’ kemmen oorganommen van puach “Lait a’ne zai’ 2. Tròchtn ont lòntschròftn van storische sprochminderhaitn van Trentin. Zimber, Ladiner ont Bersntoler” (Effigi 2021). An òrbetn as s ist moglech gaben gèltsgott en de paitrogn van viarer van drai Kulturinstitutn Zimber - Willy Nicolussi Paolaz, Ladiner - Sabrina Rasom, ont Bersntoler - Mauro Buffa. S gasetz ont abia as de politik unterstitzt de sprochminderhaitn en de autonome Provinz va Trea’t sai’ vorstellt asn puach, va: Giuliana Cristoforetti, viarer van Dinst van van Sprochminderhaitn; Leandro Ventura, Viarer van Istituto Centrale ver en Patrimonio Immateriale, ont Jens Woelk - va de Universitet va Trea’t, ibergeber van schualviarer ver de sòchen as kearn de sprochminderhaitn.

Derno as bart kemmen sperrt de ausstell, barn kemmen tschenkt zbelf letratn ver òll kulturinstitut van drai gamoa’schòftn.

VROG:

[www.museosanmichele.it](http://www.museosanmichele.it)

[www.minoranzelinguistiche.provincia.tn.it](http://www.minoranzelinguistiche.provincia.tn.it)

**Ibersetz gamòcht van Sprochtirl va de Tolgamoa'schòft Hoa Valzegu' ont Bersntol**

(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Comunità Alta Valsugana e Bersntol)

(cdt)